EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2015/756

av den 29 april 2015

om tillfälligt upphävande av vissa koncessioner när det gäller import till unionen av jordbruksprodukter med ursprung i Turkiet

(kodifiering)

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 207.2,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

efter översändande av utkastet till lagstiftningsakt till de nationella parlamenten,

med beaktande av Europeiska ekonomiska och sociala kommitténs yttrande ([1]),

i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet ([2]), och

av följande skäl:

(1) Förordning (EG) nr 1506/98 ([3]) har ändrats på väsentliga punkter ([4]). För att skapa klarhet och överskådlighet bör den förordningen kodifieras.

(2) Inom ramen för associeringsavtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Turkiet ([5]) (nedan kallat *avtalet*) har koncessioner för vissa jordbruksprodukter beviljats detta land.

(3) I beslut nr 1/98 fattat av associeringsrådet för EG och Turkiet ([6]) föreskrivs att de handelsförmåner som beviljas när det gäller import till unionen av jordbruksprodukter med ursprung i Turkiet bör förbättras och sammanställas, liksom där fastställs förmånskoncessioner för unionens export av kött och levande djur till Turkiet.

(4) Turkiet förbjuder sedan 1996 import av levande nötkreatur (KN-nummer 0102) och tillämpar importrestriktioner när det gäller import av nötkött (KN-nummer 0201–0202). Dessa åtgärder i form av kvantitativa restriktioner är inte förenliga med avtalet och hindrar unionen att åtnjuta de koncessioner som den har beviljats inom ramen för beslut nr 1/98. Trots de förhandlingar som fördes med Turkiet för att hitta en lösning på detta problem fortsätter de kvantitativa restriktionerna.

(5) På grund av dessa åtgärder blockeras exporten av produkterna i fråga med ursprung i unionen till Turkiet. För att skydda unionens kommersiella intressen bör situationen balanseras genom likvärdiga åtgärder. De koncessioner som föreskrivs i bilaga I till denna förordning bör därför tillfälligt upphävas.

(6) För att säkerställa enhetliga villkor för genomförandet av den här förordningen bör kommissionen tilldelas genomförandebefogenheter. Dessa befogenheter bör utövas i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 182/2011 ([7]).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De två tullkvoter som anges i bilaga I ska tillfälligt upphävas.

([1]) Yttrande av den 10 december 2014 (ännu ej offentliggjort i EUT).
([2]) Europaparlamentets ståndpunkt av den 11 mars 2015 (ännu ej offentliggjord i EUT) och rådets beslut av den 20 april 2015.
([3]) Rådets förordning (EG) nr 1506/98 av den 13 juli 1998 om införande under 1998 av en koncession i form av en gemenskapstullkvot för hasselnötter till förmån för Turkiet och om tillfälligt upphävande av vissa koncessioner (EGT L 200, 16.7.1998, s. 1).
([4]) Se bilaga II.
([5]) EGT 217, 29.12.1964, s. 3687/64.
([6]) Beslut nr 1/98 fattat av associeringsrådet för EG och Turkiet av den 25 februari 1998 om handelsordningen för jordbruksprodukter (EGT L 86, 20.3.1998, s. 1).
([7]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 182/2011 av den 16 februari 2011 om fastställande av allmänna regler och principer för medlemsstaternas kontroll av kommissionens utövande av sina genomförandebefogenheter (EUT L 55, 28.2.2011, s. 13).

Artikel 2

Kommissionen ska genom genomförandeakter avsluta upphävandet i artikel 1 så snart hindren för förmånsbehandlad export från unionen till Turkiet tagits bort. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 3.2.

Artikel 3

1. Kommissionen ska biträdas av kommittén för den samlade marknadsordningen inom jordbruket, som inrättats genom artikel 229 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 ([1]). Denna kommitté ska vara en kommitté i den mening som avses i förordning (EU) nr 182/2011.

2. När det hänvisas till denna punkt ska artikel 5 i förordning (EU) nr 182/2011 tillämpas.

3. Om kommitténs yttrande ska inhämtas genom skriftligt förfarande, ska förfarandet avslutas utan resultat om ordföranden för kommittén inom tidsgränsen för avgivande av ett yttrande beslutar detta eller om åtminstone en fjärdedel av kommittéledamöterna begär det.

Artikel 4

Förordning (EG) nr 1506/98 ska upphöra att gälla.

Hänvisningar till den upphävda förordningen ska anses som hänvisningar till den här förordningen och ska läsas i enlighet med jämförelsetabellen i bilaga III.

Artikel 5

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Strasbourg den 29 april 2015.

På Europaparlamentets vägnar	*På rådets vägnar*
M. SCHULZ	Z. KALNIŅA-LUKAŠEVICA
Ordförande	*Ordförande*

([1]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 av den 17 december 2013 om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter och om upphävande av rådets förordningar (EEG) nr 922/72, (EEG) nr 234/79, (EG) nr 1037/2001 och (EG) nr 1234/2007 (EUT L 347, 20.12.2013, s. 671).

BILAGA I

Löpnummer	KN-nummer	Varubeskrivning	Kvotvolym per år eller per angiven period (i ton)	Kvottullsats
09.0217	ex 0807 11 00	Vattenmeloner, färska	14 000	Fri
		16 juni–31 mars		
09.0207	2002 90 31	Andra slag av tomater, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra andra än hela eller i bitar, med en torrsubstans av minst 12 viktprocent	30 000 med en torrsubstans av 28–30 viktprocent	Fri
09.0209	2002 90 39			
	2002 90 91			
	2002 90 99			

BILAGA II

Upphävd förordning och ändring av den

Rådets förordning (EG) nr 1506/98 (EGT L 200, 16.7.1998, s. 1)	
Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 255/2014 (EUT L 84, 20.3.2014, s. 57)	Endast artikel 3

BILAGA III

Jämförelsetabell

Förordning (EG) nr 1506/98	Denna förordning
Artikel 1	—
Artikel 2	Artikel 1
Artikel 3	Artikel 2
Artikel 3a	Artikel 3
—	Artikel 4
Artikel 4	Artikel 5
Bilaga I	—
Bilaga II	Bilaga I
—	Bilaga II
—	Bilaga III